

PN031 – HYSBYSIAD PREIFATRWYDD Y TÎM DYSGU A DATBLYGU

Mae Cyngor Bwrdeistref Sirol Torfaen yn ymrwymo i amddiffyn eich preifatrwydd pan fyddwch yn defnyddio ein gwasanaethau. Bwriad yr Hysbysiad Preifatrwydd hwn yw rhoi gwybodaeth i chi am y data rydym yn ei gadw amdanoch, sut rydym yn ei ddefnyddio, eich hawliau mewn perthynas â hynny, a'r rhagofalon sy'n bodoli i'w amddiffyn.

Maes Gwasanaeth CBST:	Adnoddau
Maes Gwaith:	Tîm Dysgu a Datblygu
Manylion Cyswllt:	ldadmin@torfaen.gov.uk
Enw'r Hysbysiad Preifatrwydd:	Dysgu a Datblygu

Rheolwr Data:

Cyngor Bwrdeistref Sirol Torfaen
d/o Y Ganolfan Ddinesig
Pont-y-pŵl
NP4 6YB

Os hoffech chi fynegi pryder ynglŷn â thrin eich data personol, cysylltwch â'r **Swyddog Diogelu Data** ar y manylion isod:

Ffôn: 01495 762200

E-bost: dpa@torfaen.gov.uk

Mae'r Tîm Dysgu a Datblygu yn darparu cyfleoedd dysgu a datblygu i'r holl staff yng Nghyngor Bwrdeistref Sirol Torfaen. Mae hyn yn cynnwys sefydliadau gofal cymdeithasol allanol sy'n bartneriaid, gofawyr di-dâl, gofawyr maeth, sefydliadau'r trydydd sector, myfyrwyr ac unigolion neu grwpiau eraill sy'n cael mynediad i'n gwasanaeth. Mae hyn yn cynnwys dysgu ar-lein, digwyddiadau yn yr ystafell ddosbarth, a chymwysterau. Mae'r manylion isod yn esbonio sut rydym yn defnyddio'ch gwybodaeth i ddarparu'r gwasanaeth hwn.

1) Pwy sy'n rhoi eich data i'r Cyngor ?

Mae'r wybodaeth bersonol rydyn ni'n ei phrosesu yn cael ei rhoi i ni yn uniongyrchol gennych chi. Mae'r wybodaeth yn angenrheidiol er mwyn ein galluoigi i:

- Ddarparu gwasanaethau a chefnogaeth briodol ar eich cyfer
- Rhoi gwybod i chi am y gwasanaethau rydym yn eu darparu i chi
- Dibenion ymgeisio a chofrestru

- Helpu i reoli'r cynllunio a'r gwariant ar wasanaethau
- Sicrhau ansawdd a diogelu gwasanaethau
- Sicrhau bod gwasanaethau cofrestredig yn bodloni gofynion hyfforddiant rheoliadol (yn benodol, mewn perthynas â Deddf Rheoleiddio ac Arolygu Gofal Cymdeithasol (Cymru) 2016, Rheoliadau Gwasanaethau Maethu [Cymru] 2003 a'r Safonau Gofynnol Cenedlaethol cysylltiedig)
- Helpu i ymchwilio i unrhyw bryderon neu gwynion sydd gennych am y gwasanaethau
- Darparu gwybodaeth ystadegol yn ôl yr angen, i Ofal Cymdeithasol Cymru a Llywodraeth Cymru (mae unrhyw wybodaeth bersonol yn ddienw)

Mewn rhai amgylchiadau (yn enwedig mewn perthynas â threfnu hyfforddiant ar-lein sy'n gofyn am gyfeiriadau e-bost i gofrestru) efallai y bydd adegau pan ddarperir data personol i ni yn anuniongyrchol ar eich rhan. (e.e. gan reolwr llinell neu gydlynnydd hyfforddiant). Byddwn yn sicrhau bod hyn bob amser yn digwydd gyda'ch caniatâd.

2) Sut mae'r Cyngor yn casglu'r wybodaeth hon?

- Ceisiadau ar gyfrifiadur a ffurflenni archebu
- Gohebiaeth gyda ni dros y ffôn, mewn e-bost neu yn ysgrifenedig
- Llofnodi cofrestr y cwrs
- Llenwi ffurflen werthuso ar ôl y cwrs
- Cwblhau ymgynghoriad neu arolwg ar-lein
- Gofyn am wybodaeth gennym am gynhyrchion a/neu wasanaethau
- Rhestr dosbarthu cylchlythyron a bwletinau (gofalwyr maeth neu eraill sy'n 'optio i mewn')

Yn ogystal, os byddwch yn ymweld â'n gwefan, efallai y byddwn yn casglu'r wybodaeth ganlynol yn awtomatig:

- Gwybodaeth dechnegol, yn cynnwys cyfeiriad protocol y rhyngrwyd (IP) a ddefnyddir i gysylltu eich cyfrifiadur â'r Rhyngrwyd, gwybodaeth mewngofnodi, math o borwr a'r fersiwn, gosodiad parth amser, math o ategyn a fersiwn y porwr, system weithredu a'r plattform;
- Gwybodaeth am eich ymweliad â'n gwefan fel y cynhyrchion a/neu'r gwasanaethau rydych chi'n chwilio amdanynt a'u gweld, amseroedd ymateb y dudalen, gwallau lawr lwytho, hyd ymweliadau â thudalennau penodol, gwybodaeth ynghylch rhyngweithiad tudalen (fel sgrollo, clicio, a symudiadau llygoden), a dulliau a ddefnyddir i bori i ffwrdd o'r dudalen.

3) **Pa wybodaeth mae'r Cyngor yn ei chasglu amdano chi?**

Yn gyffredinol, gall y wybodaeth a gesglir ac a brosesir gan y Tîm Dysgu a Datblygu gynnwys:

- Enw
- Cyfeiriad post
- Cyfeiriad e-bost – gwaith neu bersonol
- Rhif ffôn
- Manylion cyflogwr
- Teitl y swydd

Yn ychwanegol (**at ddibenion cais am gymhwyster a chofrestru yn unig**) gall y Tîm Dysgu a Datblygu hefyd gasglu a phrosesu'r canlynol:

- Dyddiad Geni
- Gwybodaeth mewn perthynas â 'categoriâu arbennig' (gweler isod)
- Hanes cyflogaeth
- Hanes cymwysterau
- Rhif cofrestru
- Gwybodaeth DBS

4) **Pam mae'r Cyngor yn prosesu eich data personol?**

O dan Erthygl 6 o Reoliad Diogelu Data Cyffredinol y DU (GDPR), y seiliau cyfreithlon rydym yn dibynnu arnynt ar gyfer prosesu'r wybodaeth hon yw:

(a) Eich caniatâd. Mae hyn yn ofynnol os ydych yn tanysgrifio i dderbyn deunydd marchnata uniongyrchol gennym ni e.e. cylchlythyrau. Mae caniatâd yn berthnasol at y diben penodol y cafodd ei roi a hynny'n unig. Gallwch dynnu'ch caniatâd yn ôl ar unrhyw adeg. Nid ydym yn dibynnu ar ganiatâd fel sail gyfreithiol ar gyfer unrhyw brosesu arall.

O ran cyrsiau hyfforddi a chymorth, rydym yn dibynnu ar un o'r canlynol, yn dibynnu ar gynnwys y cwrs:

- (b) Mae gennym rwymedigaeth gyfreithiol
- (e) Mae arnom ei angen i gyflawni tasg gyhoeddus – i alluogi staff i weithio gyda defnyddwyr gwasanaeth a darparu gwasanaethau i'r cyhoedd, cyrsiau sy'n ofynnol o dan y gyfraith/ein dyletswydd statudol
- (f) Mae gennym fuddiant dilys

5) Pwy sydd yn cael defnyddio'ch data?

Bydd eich data'n cael ei rannu'n fewnol yn unig gyda'r staff priodol os yw'n angenrheidiol iddynt gyflawni eu rolau:

- Yr Uned Gomisiynu, Gofal Cymdeithasol a Thai
- Tîm Lleoli Teuluoedd, Gofal Cymdeithasol a Thai (Gofalwyr Maeth yn unig)
- Uwch Dimau Rheoli, Gofal Cymdeithasol a Thai
- Adnoddau Dynol a Gwasanaethau Gweithwyr

Gall eich data hefyd gael ei rannu'n allanol gyda sefydliadau am y rhesymau a ganlyn:

- Dibenion ymgeisio a chofrestru (Cymwysterau)
- Mynediad i gyrsiau a digwyddiadau allanol
- Mynediad i gyfleoedd dysgu a datblygu eraill

Gall y rhain gynnwys, ond heb fod yn gyfyngedig;

- Timau Datblygu'r Gweithlu Awdurdodau Lleol eraill
- Canolfan Asesu a'r Corff Dyfarnu
- ThinQi – System Rheoli Dysgu
- Darparwyr Hyfforddiant Allanol
- Sefydliadau Addysg Uwch (SAU)
- Sefydliadau Addysg Bellach (SAB)
- Gofal Cymdeithasol Cymru

Ar wahân i ble y nodwyd yn flaenorol, nid ydym yn trosglwyddo eich manylion i unrhyw drydydd parti oni bai bod galw cyfreithiol i ni wneud hynny.

Ydy'r Data'n cael ei drosglwyddo y tu allan i'r DU ?

Nac ydy

6) Sut mae'r Cyngor yn cadw eich data'n ddiogel ?

Mae gan y Cyngor bolisiâu mewnol ar waith i sicrhau nad yw'r data y mae'n ei brosesu yn mynd ar goll, yn cael ei ddinistrio, ei gamddefnyddio na'i ddatgelu'n ddamweiniol. Cyfyngir ar fynediad i'r data hwn yn unol â pholisiâu mewnol y Cyngor ac yn unol â GDPR y DU.

Mae data yn cael ei storio'n ddiogel ar;

- Gronfa ddata System Rheoli Dysgu (LMS) trydydd parti, diogel
- Systemau ffeilio cyfrifiadurol mewnol diogel, yn cynnwys Microsoft Teams, a chronfeydd data (gwybodaeth archebu, Dadansoddiad o Anghenion Hyfforddi (TNA), archwiliad gweithlu)
- Cadw'r e-bost (am 18 mis yn unig)

Pan fydd y Cyngor yn defnyddio trydydd parti i brosesu data personol ar ei ran, maen nhw'n gwneud hynny ar sail cyfarwyddiadau ysgrifenedig. Mae dyletswydd cyfrinachedd gan y trydydd parti dan sylw hefyd, ac mae'n ofynnol iddynt ddilyn mesurau priodol i sicrhau bod y data'n ddiogel.

7) Am ba hyd mae'r Cyngor yn cadw eich data?

Dim ond am y cyfnod sy'n angenrheidiol y bydd y Cyngor yn cadw eich data personol a bydd yn dilyn safonau sefydliadol a safonau'r Awdurdod Lleol yn y maes hwn. Ar ddiwedd y cyfnod cadw bydd y Cyngor yn dinistrio neu'n gwaredu'r data yn ddiogel yn unol ag amserlenni cadw.

• Mabwysiadu	100 mlynedd
• Plant sy'n Derbyn Gofal	75 mlynedd
• Diogelu Plant	35 mlynedd
• Diogelu Oedolion	15 mlynedd
• Gofal a Chymorth (rhan 4)	10 mlynedd
• Gofalwyr Maeth	75 mlynedd
• Goruchwyllo Statudol	25 mlynedd
• Oedolion sydd â / heb anableddau	8 mlynedd
• Pobl Hŷn	8 mlynedd
• Therapi Galwedigaethol	8 mlynedd
• Prydau Cymunedol	6 mlynedd
• Iechyd Meddwl	10 mlynedd
• Grantiau	8 mlynedd
• Ffeiliau Cartrefi Preswyl	25 mlynedd

8) Ydyn ni'n gwneud penderfyniadau awtomataidd/yn proffilio gyda'ch data?

Na

Eich hawliau

Mae gennych nifer o hawliau y gallwch eu harfer:

- Yr hawl i fynediad – i gael copi o'ch data ar gais

- Yr hawl i gywiro – ei gwneud yn ofynnol i'r Cyngor newid data sy'n anghywir neu'n anghyflawn
- Yr hawl i wrthwynebu, cyfyngu neu ddileu – o dan rai amgylchiadau gallwch ei gwneud yn ofynnol i'r Cyngor ddileu eich data, neu i beidio â'i brosesu, er enghraifft pan nad yw'r data'n angenrheidiol mwyach at ddibenion prosesu
- Yr hawl i gludo data – i gael a/neu drosglwyddo data a roddwyd i'r Cyngor i sefydliadau eraill (mae hyn yn berthnasol mewn amgylchiadau cyfyngedig)
- Yr hawl i dynnu eich caniatâd yn ôl ar unrhyw adeg (lle rhoddwyd caniatâd)
- Yr hawl i wybod beth yw canlyniadau methu â rhoi data i'r Cyngor
- Yr hawl i gael gwybod am unrhyw benderfyniadau awtomataidd, gan gynnwys proffilio a chanlyniadau hyn i chi.
- Yr hawl i gyflwyno cwyn i awdurdod goruchwyllo (Swyddfa'r Comisiynydd Gwybodaeth)

Os hoffech arfer unrhyw un o'r hawliau yma, cysylltwch AG ad a'r Tîm Dysgu a Datblygu (ldadmin@torfaen.gov.uk)

Gellir cysylltu â'r Comisiynydd Gwybodaeth yn: Swyddfa'r Comisiynydd Gwybodaeth (Cymru), 2il Lawr, Tŷ Churchill, Ffordd Churchill, Caerdydd, CF10 2HH. Ffôn 0330 414 6421 neu e-bost Wales@ico.org.uk

